

Xerox® Phaser® 3610 e  
Xerox® WorkCentre™ 3615  
A4  
Impressora e Impressora  
Multifuncional a Preto e Branco



## Impressora Phaser® 3610 ou Impressora Multifuncional WorkCentre™ 3615

Mais velocidade. Mais expansão.  
Resultados de qualidade profissional.



# Impressora Xerox® Phaser® 3610 e Impressora Multifuncional Xerox® WorkCentre™ 3615

**Produza rapidamente documentos com aspeto profissional.** Com a impressora Phaser 3610 e a impressora multifuncional WorkCentre 3615, obterá a melhor velocidade da sua classe<sup>1</sup>, capacidades alargadas e qualidade de impressão com aspeto profissional para o seu escritório atarefado.

## A sua vantagem produtiva

Com a melhor velocidade da sua classe<sup>1</sup>, resolução de impressão e capacidade para suportes de impressão, o seu escritório atarefado pode maximizar o workflow e minimizar o tempo de espera.

- **Concebida para a velocidade.** A 45 ppm, a Phaser 3610 e o WorkCentre 3615 possuem as mais rápidas velocidades de impressão a preto e branco da sua classe<sup>1</sup>.
- **Verdadeira capacidade multifuncional.** O ecrã tátil de 4,3 polegadas intuitivo do WorkCentre 3615, permite-lhe programar o trabalho seguinte enquanto está em curso outro trabalho.
- **Digitalize e simplifique.** Transforme os formulários e documentos em papel em ficheiros digitais portáteis e partilhe-os automaticamente via email. Os ficheiros podem mesmo ser enviados para uma pasta de rede definida ou exportados para qualquer dispositivo de memória USB.
- **Aumente as suas capacidades.** Personalize de acordo com as necessidades específicas do seu negócio com Wi-Fi opcional ou Kit de Produtividade. Para além disso, até três bandejas adicionais permitem-lhe alargar o seu trabalho para se adaptar a diferentes formatos de papel e suportes, ou para alargar a capacidade de suporte de impressão durante os picos de volumes de trabalho.
- **Fiável dia após dia.** Desfrute de um arranque e operação diária facilitados. Pode ainda realizar a administração remota do equipamento a partir de qualquer browser de computador ligado em rede, usando o Xerox® CentreWare® IS.
- **Imprima quando e onde pretende.** Com Apple® AirPrint™, pode imprimir email e documentos importantes do escritório, diretamente a partir do iOS do seu dispositivo móvel, quando ligado à rede Wi-Fi do seu escritório. E quando precisa de se ausentar do escritório, pode usar o Xerox® PrintBack para imprimir documentos no escritório, para que estes estejam à sua espera quando regressar.

## Capacidades Potentes Acessíveis

Até mesmo os pequenos grupos de trabalho podem beneficiar das potentes e acessíveis opções e capacidades oferecidas pela Phaser 3610 e pelo WorkCentre 3615.

- **Economias tudo em um.** O WorkCentre 3615 combina as funções de um copiador, impressora, scanner e fax numa única unidade cheia de valor que pode gerar economias nos custos com energia e consumíveis.
- **Reduza a utilização de papel.** Irá reduzir drasticamente a utilização de papel e os respetivos custos, graças à impressão automática frente e verso. Para além disso, pode imprimir várias páginas numa folha, o que se revela uma útil opção quando partilha apresentações.
- **Liberdade sem fios.** Com as capacidades Wi-Fi opcionais, a Phaser 3610 e o WorkCentre 3615 estão prontos a trabalhar sempre que sejam precisos e independentemente da infraestrutura de rede com fios da sua empresa.
- **Aumente a sua eficiência.** Cartuchos de toner de capacidade extra elevada, permitem-lhe gastar menos tempo a carregar consumíveis e mais tempo a realizar o trabalho.
- **Mantenha as suas informações em segurança.** A Impressão Segura, mantém os documentos sensíveis fora do alcance das mãos erradas, pois exige que os utilizadores insiram um número pessoal de identificação no equipamento para poderem imprimir os documentos.

## Qualidade de impressão que atrai a atenção

Qualquer que seja o seu negócio, a Phaser 3610 e o WorkCentre 3615 geram as imagens que o fazem destacar-se.

- **Detalhes nítidos.** Adicione definição e nitidez aos seus documentos através da resolução de impressão até 1200 x 1200 dpi. As suas comunicações impressas nunca tiveram um tão bom aspeto.
- **Toner Xerox® EA exclusivo.** Não só cria uma qualidade de imagem mais nítida e melhores linhas finas e texto, como também necessita de menos energia. O Toner EA, funde-se a uma temperatura muito inferior, reduzindo até 20% o consumo de energia e as emissões de CO2 até 35%, quando comparado com o toner convencional.



Phaser 3610. Impressão.

<sup>1</sup> Quando comparado com produtos semelhantes em Setembro de 2013.

**Uma completa caixa de ferramentas de produtividade num único dispositivo potente.** Escolha a sua tarefa. A Impressora Multifuncional Xerox® WorkCentre™ 3615 possui as ferramentas adequadas para oferecer um extraordinário desempenho, para que seja mais produtivo e eficiente todos os dias.



- 1** Um Alimentador Automático Duplex para 60 folhas digitaliza originais de duas faces para trabalhos de cópia, digitalização e fax.
- 2** O WorkCentre 3615 inclui um ecrã tátil de 4,3 polegadas com instruções fáceis de seguir e ecrãs de ajuda que facilitam a operação no equipamento.
- 3** Uma porta USB de fácil acesso, permite aos utilizadores imprimirem com rapidez ou digitalizarem para qualquer dispositivo comum de memória USB.
- 4** Bandeja de saída para 250 folhas com sensor de bandeja cheia.
- 5** Bandeja multiusos para 150 folhas aceita suportes de impressão de 76 x 127 mm até 216 x 356 mm.

- 6** Com a bandeja de papel para 550 folhas, a capacidade standard de papel do WorkCentre 3615 totaliza 700 folhas.
- 7** Até um máximo de três bandejas de papel opcionais para 550 folhas, aumenta a capacidade total até 2 350 folhas.
- 8** Armário opcional disponibiliza espaço de armazenamento para cartuchos de toner, papel e outros consumíveis.
- 9** Coloque a Phaser 3610 ou o WorkCentre 3615 em qualquer local onde seja necessário, usando o Kit de Conectividade sem fios.

**WorkCentre 3615.** Impressão. Cópia. Digitalização. Fax. E-mail.



### Características gerais da Phaser® 3610

- Impressão até 45 ppm a preto e branco
- Tempo de saída da primeira página é de apenas 6,5 segundos
- Conectividade Wi-Fi opcional
- Impressão automática frente e verso standard
- Capacidade de papel standard para 700 folhas (pode ser aumentado até 2 350 folhas)

**Phaser 3610**  
LxPxA:  
393 x 426 x 315 mm  
**Peso:**  
13 kg



### Características Gerais do WorkCentre™ 3615

- Todas as funções da Phaser 3610 e ainda:
- Ecrã tátil a cores com 4,3 polegadas
  - Capacidades de digitalização que melhoram o workflow
  - Gama completa de funções de cópia e de fax
  - Alimentador Automático Duplex para 60 folhas

**WorkCentre 3615**  
LxPxA:  
495 x 492 x 549 mm  
**Peso:**  
21,5 kg



Especificações do equipamento		Phaser 3610DN	Xerox® WorkCentre™ 3615DN
Velocidade		Até 45 ppm A4	
Ciclo de trabalho		Até 110 000 páginas/mês <sup>1</sup>	
Processador / Memória		400 MHz / 512 MB (1 GB máximo com memória opcional)	525 MHz / 1 GB
Conectividade		10/100/1000Base-T Ethernet, USB 2.0 de Alta Velocidade, Impressão Direta <sup>2</sup> , Wi-Fi opcional (com o kit de conectividade sem fios Xerox®)	
<b>Cópia e Impressão</b>	Resolução	Até 1200 x 1200 dpi	<b>Impressão:</b> até 1200 x 1200 dpi; <b>Cópia:</b> até 600 x 600 dpi
	Tempo de saída da primeira página (apenas)	Até 6,5 segundos	<b>Impressão:</b> apenas 6,5 segundos; <b>Cópia:</b> apenas 8,5 segundos
	Linguagens de Descrição de Página	Emulações PCL® 5e e 6, emulação PostScript® 3™, emulação PDF	
	Funções de impressão	Impressão de booklet, Dimensionamento, Enquadramento na página, Marcas de Água, Formatos de página personalizados, vários numa folha, Poupança de toner, Impressão Segura, Separação, Impressão de dispositivo de memória USB <sup>2</sup>	
	Mobile Printing	Apple AirPrint™, Xerox® PrintBack, Google Cloud Print Ready	
<b>Digitalização</b>	Velocidade	ND	Até 40 imagens por minuto (ipm)
	Destinos	ND	Digitalização TWAIN/WIA via USB ou Rede, Digitalização para computador via SMB, Digitalização para servidor via FTP, Digitalização para Email com suporte LDAP, Digitalização para dispositivo de memória USB, Digitalização WSD
	Características		Formatos JPEG/TIFF/Multipage TIFF/PDF, até 1200 x 1200 dpi, digitalização a cores 24-bit, Lista de endereços de e-mail (Até 100 endereços, até 10 endereços de grupo), Express Scan Manager, Xerox® Scan to PC Desktop® SE Small Business Edition (licença para 1 utilizador), Digitalização para Rede, Livro de Endereços (Até 32 destinos)
<b>Fax</b>	Características do Fax <sup>3</sup>	ND	Compressão MH/MR/MMR/JBIG, Rejeitar fax indesejáveis, Detecção de Padrão de Toque Distinto, Reenvio de Fax para Fax, Email e Servidor com/sem Recepção Polling e Impressão Local, Início retardado (até 24 horas), Envio por difusão (até 200 destinos), Livro de Endereços de Fax (até 200 marcação rápida), Recepção Segura de Fax
	Funções de fax LAN		Início diferido (até 24 horas), Envio por difusão (até 30 destinos), Zoom, Ajuste auto, Rotação, Vários numa folha, Marca de água, Lista telefónica (até 500 números de marcação rápida, até 500 de marcação em grupo, Lista telefónica gravada no PC)
<b>Segurança</b>	Standard	HTTPS Seguro (SSL, LDAP Seguro), IPsec, Autenticação 802.1X, Autenticação de Rede, IPv6, SNMPv3, Filtro IP, Impressão Segura, Recepção Segura de Fax	
<b>Entrada de Papel</b>	Standard	ND	<b>Alimentador Automático Duplex (DADF):</b> 60 folhas; Formatos personalizados: 140 x 140 mm a 216 x 356 mm
			<b>Bandeja Multiusos:</b> Até 150 folhas; Formatos personalizados: 76 x 127 mm até 216 x 356 mm
			<b>Bandeja 1:</b> Até 550 folhas; Formatos personalizados: 148 x 210 mm até 216 x 356 mm
	Opcional		<b>3 bandejas adicionais:</b> Até 550 folhas cada; Formatos personalizados: 148 x 210 mm até 216 x 356 mm
	Capacidade Total (std. / máx.)	700 folhas / 2 350 folhas	
<b>Saída de papel</b>		250 folhas	
	Saída automática frente e verso	Standard	
<b>Garantia</b>		Um ano de garantia nas instalações	

<sup>1</sup> Volume máximo esperado em determinado mês. Não se espera que seja mantido regularmente. <sup>2</sup> Apenas disponível WorkCentre 3615. <sup>3</sup> Necessita de uma linha telefónica analógica.

#### Gestão do equipamento

Xerox® CentreWare® IS Services, CentreWare® Web, Email Alerts, Apple® Bonjour

#### Drivers de impressão

Microsoft® Windows® XP e superior, 2003 Server e superior; Mac OS® 10.5 e superior; Red Hat® Enterprise 4, 5; Fedora® Core 14–16; SUSE® 11, 12, IBM® AIX-5®, HP-UX® 11, 11i; Solaris® 9, 10; Ubuntu®, Xerox® Global Print Driver®, Xerox® Mobile Express Driver®

#### Fontes suportadas

136 fontes PostScript; 93 fontes PCL

#### Alimentação de suportes

Alimentador Automático Duplex: Simplex: 50 a 125 g/m<sup>2</sup>; Duplex: 50 a 125 g/m<sup>2</sup>; Bandeja Multiusos: 60 a 220 g/m<sup>2</sup>; Bandeja 1: 60 a 220 g/m<sup>2</sup>; 3 Bandejas Adicionais (opcional): 60 a 220 g/m<sup>2</sup>

#### Tipos de Suportes

Comum, Comum Espesso, Cartolina, Pouca/Muita gramagem, Superfície Rugosa, Etiquetas, Envelopes, Papel Timbrado, Perfurado

#### Ambiente de funcionamento

Temperatura: 15° a 28° C; Humidade: 20% a 70%; Potência Sonora: Impressão: 7.48 B(A); Em Espera: 5.3 B(A); Pressão Acústica: Impressão: 56.0 dB(A), Em Espera: 30 dB(A); Tempo de aquecimento (de Poupança de Energia – UI Pronto): <20 segundos, Tempo de aquecimento de Poupança de Energia (primeira página impressa): <20 segundos

Para mais informações, visite-nos em [www.xerox.com/office](http://www.xerox.com/office)

#### Requisitos elétricos

Energia: 220–240 VAC, 50/60 Hz, 6A; Phaser 3610: Impressão Contínua: 686 watts; Pronta (Em Espera): 52 watts; Modo Poupança de Energia (inatividade): 2 watts; WorkCentre 3615: Impressão Contínua: 698 watts; Pronta (Em Espera): 59 watts; Modo Poupança de Energia (inatividade): 4 watts

#### Dimensões (L x P x A)

3610: 393 x 426 x 315 mm, Peso: 13 kg;  
3615: 495 x 492 x 549 mm, Peso: 21,5 kg

#### Certificações

UL 60950-1:2007/CSA 60950-1-07+A1:2011, FDA/CDRH – Produto Laser de Classe 1, FCC Parte 15, Classe A, Canadá ICES-003, Classe A, Marca CE, Directiva 2006/95/EEC de Baixa Tensão, EN 60950-1, 1ª Edição, EN 60825-1 – Produto Laser de Classe 1, Diretiva EMC 2004/108/EC, EN 55022, Classe B, Diretiva RoHS 2011/65/EU, Diretiva WEEE 2002/96/EC, Classificada com ENERGY STAR®, Citrix Ready, Blue Angel

#### Conteúdo da embalagem

- Impressora Phaser 3610 ou Impressora Multifuncional WorkCentre 3615
- Cartucho de Toner (capacidade para 5.900 páginas\*)
- Cartucho de Tambor (capacidade para 68.000 páginas\*\*)
- Guia de Instalação Rápida, Guia de Utilização Rápida, CD do Driver, CD de Documentação (Manual do Utilizador, Guia do Administrador do Sistema)
- Cabo de alimentação
- Cabo de Fax (WorkCentre 3615)

#### Programa de Reciclagem de Consumíveis

Os consumíveis para a Phaser 3610 e WorkCentre 3615, fazem parte do programa de Reciclagem de Consumíveis Xerox Green World Alliance. Para mais informações, visite o website Green World Alliance em [www.xerox.com/gwa](http://www.xerox.com/gwa).

#### Consumíveis

Cartucho de Toner de Capacidade Standard:	
5.900 páginas*	106R02720
Cartucho de Toner de Alta Capacidade:	
14.100 páginas*	106R02722
Cartucho de Toner de Capacidade Extremamente Alta: 25.300 páginas*	106R02731
Tambor: 68.000 páginas	113R00773

#### Opções

Bandeja para 550 folhas (3610)	497K13620
Bandeja para 550 folhas (3615)	497K13630
Kit de produtividade (4 GB de memória do equipamento)	497K13650
512 MB de Memória (Phaser 3610)	497K13640
Armário	497K13660
Kit para conectividade sem fios	097S04409

\* Média de páginas standard. Rendimento declarado em conformidade com ISO/IEC 19752. O rendimento varia de acordo com a imagem, área coberta e modo de impressão.

\*\* Páginas aproximadas. Rendimento declarado dos tambores baseado num trabalho de tamanho médio composto por 3 páginas de formato A4. O rendimento do tambor varia de acordo com a extensão do trabalho, tipo de suporte de impressão, dimensão, gramagem, orientação e padrões de utilização.